

(1) PREPAUSA D'ACÒRD: “Aprobacion, se procedís, dera acta dera session anterior” (21/06/2006)

Declarat dubèrt er acte peth sindic e en tot auer-se procedit cossent damb er article 110.3 deth Decrèt legislatiu 2/2003, de 28 d'abriu, peth quau s'apròve eth Tèxte rehonut dera Lei Municipau e de Regim Locau de Catalunya, se da per liejuda era acta corresponenta ara session ordinària de 26 d'abriu de 2006.

Cossent damb çò expausat, se prepausa ath Plen deth Conselh:

- Aprovar era acta dera session plenària ordinària realizada eth dia 26 d'abriu de 2006, en non auer-se formulat cap de rectificacion ne observacion ath respècte.

(2) PREPAUSA D'ACÒRD: "Balhar compde des decretès de Sindicatura"
(21/06/2006)

Cossent damb çò que previé er article 42 deth Reiau decret 2568/1986, de 28 de noveme, peth quau s'apròve eth Reglament d'Organizacion, Foncionament e Regim Juridic des Corporacions Locaus, se balhe compde ath Plen deth Conselh des resolucions de Sindicatura següentes, corresponentes a part deth mes d'abriu, ath mes de mai e a part deth mes de junh der an 2006:

NUM.	DATA	RESUM
109	21/04/2006	Devolucion ingrèssi indegudi lordères, exercicis 1994 ath 2000 ath subjète passiu Sra. M. Antònia Lafont Sandaran, per un impòrt totau de 20,00 €
110	24/04/2006	Autorizacion pagament diètes, locomocion e desplaçaments, abriu 2006, des membres elèctes, personau eventuai e personau foncionari e laborau deth Conselh, atau coma des components des tribunaus des procèssi selectius, per un impòrt totau de 5.033,60 €
111	24/04/2006	Autorizacion pagament indemnizacions mesadères as conselhèrs elèctes, març 2006, per un impòrt de 1.803,00 €
112	24/04/2006	Autorizacion pagament indemnizacions, 1èr trimestradèr 2006, as grops politics damb representacion en Conselh, per un impòrt de 6.941,55 €
113	24/04/2006	Autorizacion, disposicion e pagament transferéncia correnta ar organisme autonòm SERVICI ARANÉS DERA SALUT per un impòrt de 1,800.000,00 €
114	24/04/2006	Autorizacion, disposicion e pagament endarreriments vals minjador, exercicis 2003 e 2004, ath Còs d'Agents Forestaus deth Conselh Generau d'Aran per un impòrt globau de 2.113,47 €
115	24/04/2006	Autorizacion, disposicion e pagament servicis extraordinaris reaus prestadi pendent er exercici 2005, ath Còs d'Agents Forestaus deth Conselh Generau d'Aran, per un impòrt globau de 6.490,80 €
116	25/04/2006	Reconeishment e pagament ar IES d'Aran prestacion aules entara realizacion de diuèrses activitats deth Conselh Generau d'Aran per un impòrt de 1.500,00 €
117	26/04/2006	Abilitacion deth foncionari Sr. Marino García Rivas coma tresaurèr d'aguesta corporacion, damb efèctes des deth dia 1 de mai de 2006.
118	26/04/2006	Aprobacion ajuda economica puntuau: Sra. Lourdes Álvarez de la Rosa, en concèpte de loguèr de 400,00 € coma conseqüència d'urgéncia social deth mes d'abriu.
119	26/04/2006	Nomentament coma foncionaris deth Conselh, entà corbir es places de Guardes de Miei Ambient, grop D, dera Escala d'Administracion Especial, des Sr. Jesús Díaz González, Sr. Enrique Larruy Ávila, Sr. Jesús Paba Barba, Sr. Joan

		Rodríguez Rossells e Sr. Óscar Yubero Huguet, damb efèctes der 1 de mai de 2006.
120	26/04/2006	Aprobacion dera liquidacion d'ingrès dirècte dera taxa deth servici de minjador escolar, març 2006, per un impòrt de 9.181,68 €
121	26/04/2006	Autorizacion pagament matricula d'inscripcion d'un cors de formacion professionaus dera foncionària, Sra. Montse Moran Capdevila, per un impòrt de 140,00 €
122	26/04/2006	Autorizacion, disposicion e pagament ath "Club Soroptimist dera Val d'Aran", en concèpte de tiquets entà assistir ath sopar entara luita contra eth càncer de 5 de mai de 2006, per un impòrt de 80,00 €
123	26/04/2006	Auançament realizacion Plen ordinari deth mes de junh de 2006 ath dia 21 en lòc deth dia 28.
124	27/04/2006	Autorizacion, disposicion e pagament ara Tresaureria Generau dera Seguretat Sociau des indemnizacions corresponentes ar accident de trabalh deth Sr. Francisco Medialdea, per un impòrt globau de 99.211,59 €
125	28/04/2006	Autorizacion e pagament de 8.067,90 € per atencions assistenciaus ara tresau edat, abriu 2006. Autorizacion e pagament de 725,85 € per ajudes ara proteccion dera infància, abriu 2006. Autorizacion e pagament de 718,17 € per ajudes entath servici de teleassisténcia, abriu 2006.
126	28/04/2006	Aprobacion relacion factures, abriu 2006, per un impòrt de 719.687,07 €
127	28/04/2006	Aprobacion augment de 10,00 € mensuaus ajuda escòla mairau des deth 01/03/2006 enquiath 31/08/2006 per motius sòcioeconomicos ara mainada Raquel Suárez Domínguez.
128	28/04/2006	Aprobacion ajuda individuau servicis minjador escolar (100%) des deth 18/04/2006 enquiath finau cors escolar per motius sòcioeconomicos ath mainatge Joar Daynor Salinas Ramos. Aprobacion ajuda individuau servicis minjador escolar (100%) des deth 18/04/2006 enquiath finau cors escolar per motius sòcioeconomicos ath mainatge Souad Hammada. Aprobacion ajuda individuau servicis minjador escolar (100%) deth deth 18/04/2006 enquiath finau cors escolar per motius sòcioeconomicos ath mainatge Abdelai Hammada.
129	02/05/2006	Reconeishment triènni a efèctes retributius (23/04/2003-23/04/2006) deth personau laborau Sr. Simón Berdié Sánchez.
130	02/05/2005	Reconeishment triènni a efèctes retributius (02/04/2003-02/04/2006) deth personau laborau Sra. Núria Perramon Palacions.
131	02/05/2006	Reconeishment triènni a efèctes retributius (02/01/2003-02/01/2006) deth personau foncionari Sr. Lluís Domingo Vicent.
132	02/05/2006	Contractacion laborau urgenta: Sr. Guillermo López Pascual, coma peon, laguens deth projècte "Mantieniment de sendèrs e camins"-des Plans d'Aucupacion, des deth dia 02/05/2006 enquiath dia 30/06/2006.

- 133 08/05/2006 Devolucion ingrèssi indegudi ETEVA, prova d'accès d'espòrts de montanha e escalada, ath Sr. Gaiko Aseguinolaza Gamendia, per un impòrt de 40,00 €
Devolucion ingrèssi indegudi ETEVA, taxa blòc específic 2au nivèu, ath Sr. José Luís Abad Cuenca, per un impòrt de 20,00 €
Devolucion ingrèssi indegudi ETEVA, pròva accés espòrts d'iuèrn, ath Sr. Sergio González Moreira, per un impòrt de 90,00 €
Devolucion ingrèssi indegudi ETEVA, taxa cors barranc, ath Sr. José Luís Feito Guerrero, per un impòrt de 33,00 €
Devolucion ingrèssi indegudi ETEVA, taxa blòc complementari, ath Sr. Miguel Muñoz López, per un impòrt de 60,00 €
Devolucion ingrèssi indegudi ETEVA, taxa blòcs comun, complementari e específic Tignes, ath Sr. Fernando Vicente Calvo, per un impòrt de 2.200,00 €
- 134 08/05/2006 Autorizacion pagament matricula d'inscripcion d'un cors de formacion professionau on-line dera funcionària, Sra. Carolina Desel González, per un impòrt de 60,00 €
Autorizacion pagament matricula d'inscripcion d'un cors de formacion professionau on-line dera funcionària Sra. Mónica Rodríguez Sampedro, per un impòrt de 60,00 €
Autorizacion pagament matricula d'inscripcion d'un cors de formacion professionau on-line dera funcionària interina Sr. Elisa Ríos Barbosa, per un impòrt de 60,00 €
- 135 09/05/2006 Reconèshement d'antiguetat deth personau funcionari Sr. Ivan Revilla García a compdar deth dia 9 de mai de 2006.
- 136 10/05/2006 Convocatòria session ordinària deth Conselh de Govèrn entath dia 15 de mai de 2006, tàs 18:00 ores.
- 137 11/05/2006 Prorròga contractacion laborau per circumstàncies produccion: Sra. Maria Soledad Maurelos Giménezl, coma limpiadora, des deth dia 13/05/2006 enquiath dia 12/08/2006.
- 138 12/05/2006 Aprobacion transferéncia de crèdits en Grop de Foncion 4, per un impòrt totau de 12.000,00 €
- 139 15/05/2005 Generacion de crèdits (Agència Catalana der Aigua: reposicion e melhores), per un impòrt de 93.757,00 €
Generacion de crèdits (recorsi eventuaus), per un impòrt de 17.100,00 €
Generacion de crèdits (convèni Ecoembes), per un impòrt de 2.600,00 €
Generacion de crèdits (subvencion Fondacion Territori e Paisatge), per un impòrt de 6.000,00 €
- 140 17/05/2006 Autorizacion, disposicion e reconèshement de 258,43 € en concèpte d'indemnizacions pes òssi, as Sr. Armand Castet Castet e Sr. Carlos Farré Perucho.
- 141 17/05/2007 Autorizacion, disposicion e pagament transferéncia correnta ar organisme autonòm TORISME VAL D'ARAN per un impòrt de 60.000,00 €
- 142 18/05/2006 Convocatòria session extraordinària deth Conselh de Govèrn

		entath dia 23 de mai de 2006, tàs 13:30 ores.
143	17/05/2006	Reconeishment triènni a efèctes retributius (13/05/2003-13/05/2006) deth personau laborau Sr. Manuel Solé Cònsul.
144	19/05/2006	Reconeishment antiguetat deth personau laborau Sra. Rosa M. Tremosa Sambeat a compdar deth dia 16 de març de 2006.
145	19/05/2006	Autorizacion pagament ores extraordinàries Parcs Pompièrs, 1èr trimestradèr exercici 2006, per un impòrt totau de 21.640,00 €
146	23/05/2006	Autorizacion pagament diètes, locomocion e desplaçaments, mai 2006, des membres elèctes, personau eventuaiu e personau foncionari e laborau deth Conselh, per un impòrt totau de 7.315,74 €
147	23/05/2006	Autorizacion pagament indemnizacions e assisténcias as conselhèrs elèctes, abriu 2006, per un impòrt de 6.170,35 €
148	23/05/2006	Reconeishment triènni a efèctes retributius (23/05/2003-23/05/2006) deth personau Sra. Raquel No de Jesús.
149	25/05/2006	Autorizacion pagament matricula d'inscripcion d'un cors de formacion professionaus deth personau laborau, Sra. Anna Díaz Morelló, per un impòrt de 50,00 €
150	30/05/2006	Autorizacion, disposicion e pagament transferéncia correnta ar organisme autonòm SERVICI ARANÉS DERA SALUT per un impòrt de 627.695,75 €
151	30/05/2006	Aprobacion dera liquidacion d'ingrès dirècte dera taxa deth servici de minjador escolar, abriu 2006, per un impòrt de 4.863,45 €
152	30/05/2006	Autorizacion e pagament de 9.742,90 € per atencions assistenciaus ara tresau edat, mai 2006. Autorizacion e pagament de 661,45 € per ajudes ara proteccion dera infància, mai 2006. Autorizacion e pagament de 239,39 € per ajudes entath servici de teleassisténcia, mai 2006.
153	30/05/2006	Aprobacion relacion factures, mai 2006, per un impòrt de 663.675,77 €
154	01/06/2006	Autorizacion pagament per assisténcias ara amassada de 22 d'abriu de 2006 dera Seccion d'Istòria der Institut d'Estudis Aranesi, per un impòrt totau de 346,56 €
155	01/06/2006	Devolucion ingrèssi indegudi licéncia pesca 2005, ath Sr. José Medan Juanmartí, per un impòrt de 14,15 €
156	01/06/2006	Concession d'excedéncia volentària entath suenh2ment deth sòn hilh ara foncionària Sra. Veronica Barès Moga, des deth dia 3 de junh de 2006 enquiath dia 7 de gèr de 2007.
157	01/06/2006	Convocatòria session ordinària deth Conselh de Govèrn entath dia 5 de junh de 2006, tàs 14:00 ores.
158	05/06/2006	Nomentament interin damb caractèr d'urgéncia, entà corbir era plaça vacanta temporau -per motiu de baisha mediaca-d'auxiliar administratiu grop D-nivèu 10, personau foncionari, dera Sra. Encarnación Bahamonde Gómez.
159	05/06/2006	Inici expedient modificacion de crèdit 01/2006 der organisme autonòm "Servici Aranés dera Salut".
160	05/06/2006	Inici expedient modificacion de crèdit 02/2006 deth Conselh

- Generau d'Aran.
- 161 09/06/2006 Autorizacion pagament de 2.850,00 €, en concèpte de prèmis dera "Vlau Edicion deth Prèmi Aran de Literatura".
- 162 09/06/2006 Devolucion ingrèssi indegudi, taxes lordères 1994 e 1996, ara Sra. Núria Boada Claret, per un impòrt de 215,69 €
- 163 12/06/2006 Aprobacion ajuda atencion domiciliària: Sra. Rosa Pedarròs Pedarròs: des deth dia 01/16/2006 enquiara Resolucion deth Departament de Benestar, per un impòrt globau de 240,00 €mensuaus.
Aprobacion ajuda atencion domiciliària: Sra. Maria Sala Amiellh: des deth dia 01/06/2006 enquiara Resolucion deth Departament de Benestar, per un impòrt globau de 240,00 €mensuaus.
Denegaion ajuda atencion domiciliària: Sra. Florentina Pereira Pérez, per incompatibilitat damb eth programa Supòrt deth quau era gaudís.
- 164 12/06/2006 Inici expedient prealable entar exercici d'activitat economica en regim de liura concurrència entath bastiment e gestion d'un camp de golf de titularitat publica.
- 165 13/06/2006 Convocatòria session ordinària dera Comission Informativa Permanenta de Servicis Generaus deth Conselh entath dia 16 de junh de 2006, tàs 13:00 ores.
- 166 16/06/2006 Convocatòria session ordinària deth Plen deth Conselh entath dia 21 de junh de 2006, tàs 12:00 ores.

(3) PREPAUSA D'ACÒRD: “Aprobacion definitiva, se procedís, deth padron crubatòri dera taxa deth servici de recuelhuda de lordères e eth sòn tractament entar exercici 2006” (21/06/2006)

Se manifèste qu'ena session plenària ordinària de 26 d'abriu de 2006 s'aprovèc iniciauments eth padron crubatòri dera taxa deth servici de recuelhuda domiciliària de lordères e eth sòn tractament entar exercici 2006, er impòrt dera quau pujaue a 820.575,16 € en tot auer-se expausat ath public pendent eth periòde d'un mes mejançant edicte inserit en BOP num. 63, de 9 de mai de 2006.

Vistes es reclamacions e/o allegacions formulades pes contribuents e pes diferents ajuntaments, s'an detectat ua sèrie de rectificacions enes domicilis (era causa fonamentau), nautes e baishes de contribuents, tarifes e hèts impausables que non s'auien contemplat prealablament, era quau causa a provocat ua leugèra variacion en padron qu'iniciauments s'auie aprovat.

Atau, er impòrt deth padron de lordères corresponent ar exercici 2006 puge a un totau de 831.777,69 €era quau causa supause un increment definitiu de 11.202,53 € respècte era aprobacion iniciau d'aguest padron e de 59.551,63 € respècte eth padron der exercici 2005, en tot supausar un increment der 7,71 %.

Cosset damb çò expausat e damb eth dictamen favorable des membres presents dera Comission Informativa Permanenta de Servicis Generaus deth Conselh de 16 de junh de 2006, se prepausa ath Plen deth Conselh:

Prumèr.- Aprovar definitivament eth padron crubatòri dera taxa deth servici de recuelhuda domiciliària de lordères e eth sòn tractament entar exercici 2006, er impòrt totau dera quau ei de 831.777,69 € que se distribuís dera manèra que seguís:

MUNICIPI	IMPÒRT 2006	IMPÒRT 2005
Arres	3.416,86 €	3.165,73 €
Bausen	3.853,18 €	3.338,54 €
Bossòst	60.959,21 €	56.774,40 €
Canejan	4.509,72 €	4.207,18 €
Es Bòrdes	11.870,28 €	9.708,01 €
Les	41.099,31 €	37.993,89 €
Naut Aran	292.403,49 €	274.677,50 €
Vielha-Mijaran	405.857,67 €	375.371,09 €
Vilamòs	7.807,97 €	6.989,72 €
TOTAU ÈUROS	831.777,69 €	772.226,06 €

Dusau.- Expausar ath public eth padron nomentat pendent eth tèrme de quinze (15) dies obrants en BOP e en taulèr d'anoncis dera corporacion as efèctes oportuns.

(4) PREPAUSA D'ACÒRD: “Aprobacion, se procedís, deth periòde crubatòri en volentària dera taxa deth servici de recuelhuda de lordères e eth sòn tractament entar exercici 2006” (21/06/2006)

Se da compde deth besonh d'aprovar eth periòde crubatòri en volentària dera taxa de lordères, exercici 2006, periòde que s'establís des deth dia 15 de junhsèga enquiath dia 15 de seteme deth 2006, en tot seguir eth calendari regular de crubament d'aguesta taxa iniciat ara hè sies ans.

Dat qu'eth Conselh Generau d'Aran exercís era competència deth servici de recuelhuda domiciliària de lordères e eth sòn tractament coma conseqüència dera delegacion efectuada pes ajuntaments dera Val d'Aran, cossent damb er article 22.1.a) dera Lei 16/1990, de 13 de junhsèga, sus eth Regim Especiau dera Val d'Aran, atau coma era sua gestion e requeptacion era quau s'acceptèc peth Plen deth Conselh Generau d'Aran en session ordinària de 30 d'octobre de 2002, enes tèrmes previsti ena Ordenança Fiscau Reguladora d'aguesta taxa.

Cossent damb çò expausat e çò que dispausen es articles 23 e següents deth Reiau decret 939/2005, de 29 de junhsèga, peth quau s'apròve eth Reglament Generau de Requeptacion, atau coma eth dictamen favorable des membres presents dera Comission Informativa Permanenta de Servicis Generaus deth Conselh de 16 de junh de 2006, se prepausa ath Plen deth Conselh:

Prumèr.- Aprovar eth periòde d'ingrés en volentària, corresponent ar exercici 2006, dera taxa peth servici de recuelhuda domiciliària de lordères e eth sòn tractament que comprenerà des deth dia 15 de junhsèga enquiath dia 15 de seteme de 2006, andus includidi.

Dusau.- Expausar-lo ath public en BOP e en taulèr d'anoncis dera corporacion, en tot hèr a constar qu'eth pagament se poirà efectuar per quinsevolh des miejans de pagament admetudi e autorizadi peth Ministèri d'Economia e Isenda.

Tresau.- Transcorrut eth periòde de pagament en volentària, se començarà era via executiva que determinarà era meritacion deth recargue de constreta e des interèssi de demora, cossent damb çò establít en article 161 dera Lei 58/2003, de 7 de deseme, Generau Tributària, damb concordança damb er article 28 deth madeish còs legau.

(5) PREPAUSA D'ACÒRD: “Aprobacion inicial, se procedís, dera modificacion de crèdit num. 01/2006 deth pressupòst generau vigent der organisme autonòm “Servici Aranés dera Salut” (21/06/2006)

Se manifèste qu'en Pressupòst generau vigent der organisme autonòm “Servici Aranés dera Salut” entar exercici de 2006, i a determinades partides que son insufientes entà arténher es obligacions a reconéisher pera incorporacion que non pòden demorar-se enquiar exercici següent e que non an consignacion pressupostària, coma dejà s'exposèc en darrèr Conselh de Direccion d'aguest organisme que se realizèc eth dia 16 de junh de 2006.

Cossent damb çò expausat e çò que previen es articles 177 e següents deth Reiau decret legislatiu 2/2004, de 5 de març, peth quau s'apròve eth tèxte rehonut dera Lei Reguladora des Isendes Locaus, es articles 35 a 38 deth Reiau decret 500/1990, de 20 d'abriu, peth quau se desvolope eth Capítol I deth Títol VI dera Lei 39/1988, de 28 de deseme e es Bases 13au e següentes des d'Execucion deth pressupòst entar exercici 2006 deth Conselh Generau d'Aran e des sòns organismes autonòms que regulen eth procediment entara aprobacion des expedients de modificacions pressupostàries der estat de despenes; er informe emetut pera Intervencion de 13 de junh de 2006, atau coma eth dictamen favorable dera Comission Informativa Permanenta de Servicis Generaus deth Conselh de 16 de junh de 2006, e dat qu'er expedient se tramite per rasons de besonh e urgència, pleament justificades, se prepausa ath Plen deth Conselh:

Prumèr.- Aprovar inicialments er expedient num. 01/2005 de modificacion de crèdit deth pressupòst generau vigent der organisme autonòm “Servici Aranés dera Salut”, mejançant suplementes de crèdit, damb eth resum que seguís:

1) CRÈDITS EN AUMENT

A) CRÈDITS EXTRAORDINARIS: “ABILITACIONS”		
Partida	Denominacion	Èuros
01.412.630.06	Òbres Consultòris Locaus	27.000,00 €
<i>TOTAU ABILITACIONS DE CRÈDITS</i>		<i>27.000,00 €</i>

B) SUPLEMENTS DE CRÈDITS		
Partida	Denominacion	Èuros
01.412.632.00	Remodelacion edifici residència	435.883,52 €
01.412.740.00	Transferència capitau TESVA	84.317,90 €
<i>TOTAU SUPLEMENTS DE CRÈDITS</i>		<i>489.317,90 €</i>

TOTAU CRÈDITS EN AUMENT	547.201,42 €
--------------------------------	---------------------

2) PROCEDÈNCIA DES HONS

A) MAJORS INGRÈSSI		
Partida	Denominacion	Èuros
01.412.70	Transferència capítau Conselh Generau d'Aran	265.000,00 €
<i>TOTAU NAUS E MAJORS INGRÈSSI</i>		<i>265.000,00 €</i>

B) ROMANENT DE TRESAURERIA POSITIU		
Ar efècte, er impòrt deth Romanent de Tresaureria Positiu der exercici 2006 der organisme autonòm "Servici Aranés dera Salut" ei de dus cents ueitanta dus mil dus cents un èuros damb quaranta dus centims (282.201,42 €):		
Partida	Denominacion	Èuros
01.870.00	Romanent tresaureria entà crèdits extraordinaris	27.000,00 €
01.870.01	Romanent tresaureria entà suplementes de crèdits	255.201,42 €
<i>DISPOSICION DETH ROMANENT DE TRESAURERIA</i>		<i>282.201,42 €</i>

<i>TOTAU PROCEDÈNCIA DETH HONS</i>	<i>547.201,42 €</i>
-------------------------------------------	----------------------------

Dusau.- Cossent damb es articles 168, 169, 170 e 177.2 deth Reiau decret legislatiu 2/2004, de 5 de març, peth quau s'apròve eth tèxte rehonut dera Lei Reguladora des Isendes Locaus e er article 38 deth Reiau decret 500/1990, de 20 d'abriu, expausar-lo ath public pendent un tèrme de quinze (15) dies obrants entà que se poguen presentar reclamacions e/o allegacions dauant eth Plen d'aguesta corporacion, que dispasará d'un tèrme de trenta (30) dies obrants entà poder resòlver es reclamacions e/o allegacions que, en sòn cas, se presenten.

Tresau.- En supausat que non se presenten reclamacions ne allegacions, aquest acòrd iniciau s'entenerà definitivament aprovat sense besonh de cap ulterior acòrd per part dera corporacion e se procedirà ara sua publicacion intègra, resumida per capitols, der expedient de modificacion de crèdit num. 01/2006 deth pressupòst generau vigent der organisme autonòm "Servici Aranés dera Salut" en BOP e en taulèr d'anoncis dera corporacion.

Quatau.- Traméter còpia d'aquest expedient de modificacion de crèdit ara Delegacion Provincial d'Economia e Isenda en Lleida e ara Delegacion Territorial deth Govèrn en Lleida dera Generalitat de Catalunya.

(6) PREPAUSA D'ACÒRD: "Aprobacion inicial, se procedís, dera modificacion de crèdit num. 02/2006 deth pressupòst generau vigent deth Conselh Generau d'Aran" (21/06/2006)

Se manifèste qu'en Pressupòst generau vigent deth Conselh Generau d'Aran entar exercici de 2006 i a determinades partides que son insufisentes entà arténher es obligacions a reconéisher pera corporacion, atau coma era existéncia de despenes que non pòden demorar-se enquiar exercici següent e que non an consignacion pressupostària.

Cosset damb çò expausat e çò que previen es articles 177 e següents deth Reiau decret legislatiu 2/2004, de 5 de març, peth quau s'apròve eth tèxte rehonut dera Lei Reguladora des Isendes Locaus, es articles 35 a 38 deth Reiau decret 500/1990, de 20 d'abriu, peth quau se desvolope eth Capítol I deth Títol VI dera Lei 39/1988, de 28 de deseme e es Bases 13au e següentes des d'Execucion deth pressupòst entar exercici 2006 deth Conselh Generau d'Aran que regulen eth procediment entara aprobacion des expedients de modificacions pressupostàries der estat de despenes; er informe emetut pera Intervencion de 13 de junh de 2006, atau coma eth dictamen favorable dera Comission Informativa Permanenta de Servicis Generaus deth Conselh de 16 de junh de 2006, e dat qu'er expedient se tramite per rasons de besonh e urgéncia, pleament justificades, se prepausa ath Plen deth Conselh:

Prumèr.- Aprovar inicialments er expedient num. 02/2006 de modificacion de crèdit deth pressupòst generau vigent deth Conselh Generau d'Aran, mejançant suplementes de crèdit, damb eth resum que seguís:

1) CRÈDITS EN AUMENT

A) CRÈDITS EXTRAORDINARIS: "ABILITACIONS"		
Partida	Denominacion	Èuros
01.313.489.00	D'outes transferéncias	2.000,00 €
<i>TOTAU ABILITACION DE CRÈDITS</i>		<i>2.000,00 €</i>

B) SUPLEMENTS DE CRÈDITS		
Partida	Denominacion	Èuros
01.121.206.01	Rènting fotocopiadores Conselh	2.500,00 €
01.121.226.04	Procediments judiciais	24.000,00 €
01.121.623.01	Inversion ena climatizacion deth Conselh	120.000,00 €
01.313.226.06	Reünions e conferéncias	5.000,00 €
01.313.480.02	Transferéncia a Centre Discapacitats	16.000,00 €
01.432.227.06	Estudis e trabalhs tecnicos	36.000,00 €
01.442.226.00	Cànon remassada tarçums	20.000,00 €
01.452.223.02	Transpòrt d'espòrts	3.000,00 €
01.452.226.10	Despenes Centre de Tecnificacion	30.000,00 €

01.454.227.06	Estudis e treballs tècnics	12.000,00 €
01.511.210.10	Manteniment pistes e camins forestaus	120.000,00 €
01.511.612.00	Actuacions en hilat de camins dera Val d'Aran	80.000,00 €
01.531.612.01	Inversion en passi canadenc	12.000,00 €
01.531.762.00	Transferències ajuntaments d'Aran	12.000,00 €
TOTAU SUPLEMENTS DE CRÈDITS		492.500,00 €

TOTAU CRÈDITS EN AUMENT	494.500,00 €
--------------------------------	---------------------

2) PROCEDÈNCIA DES HONS

A) ROMANENT DE TRESAURERIA POSITIU		
Ar efècte, er impòrt deth Romanent de Tresaureria Positiu der exercici 2005 deth Conselh Generau d'Aran -dempús dera modificacion de crèdit num. 01- ei d'un milion cinquanta dus mil nau cents quaranta cinc èuros damb quaranta dus centims (1.052.945,42 €):		
Partida	Denominacion	Èuros
01.870.00	Romanent tresaureria entà crèdits extraordinaris	2.000,00 €
01.870.01	Romanent tresaureria entà suplementes de crèdit	492.500,00 €
DISPOSICION DETH ROMANENT DE TRESAURERIA		494.500,00 €

TOTAU PROCEDÈNCIA DETH HONS	494.500,00 €
------------------------------------	---------------------

Dusau.- Cossent damb es articles 168, 169, 170 e 177.2 deth Reiau decret legislatiu 2/2004, de 5 de març, peth quau s'apròve eth tèxte rehonut dera Lei Reguladora des Isendes Locaus e er article 38 deth Reiau decret 500/1990, de 20 d'abriu, expausar-lo ath public pendent un tèrme de quinze (15) dies obrants entà que se poguen presentar reclamacions e/o allegacions dauant eth Plen d'aguesta corporacion, que dispasará d'un tèrme de trenta (30) dies obrants entà poder resòlver es reclamacions e/o allegacions que, en sòn cas, se presenten.

Tresau.- En supausat que non se presenten reclamacions ne allegacions, aquest acòrd iniciau s'entenerà definitivament aprovat sense besonh de cap ulterior acòrd per part dera corporacion e se procedirà ara sua publicacion intègra, resumida per capitols, der expedient de modificacion de crèdit num. 02/2006 deth pressupòst generau vident deth Conselh Generau d'Aran en BOP e en taulèr d'anoncis dera corporacion.

Quatau.- Traméter còpia d'aquest expedient de modificacion de crèdit ara Delegacion Provincial d'Economia e Isenda en Lleida e ara Delegacion Territorial deth Govèrn en Lleida dera Generalitat de Catalunya.

(7) PREPAUSA D'ACÒRD: “Aprobacion, se procedís, des bases especificques qu’an de regir es procèssi selectius de personau diuèrs ath servici deth Conselh Generau d’Aran, atau coma es sues convocatòries” (21/06/2006)

Examinades es bases especificques de diuèrses places vacantes dera convocatòria publica entar exercici 2006 qu’an de regir es procèssi selectius deth personau foncionari e deth personau laborau dera plantilha deth Conselh Generau d’Aran e trapades conformes, cossent damb çò que previen es articles 286 e següents deth Decrèt legislatiu 2/2003, de 18 d’abriu, peth quau s’apròve eth Tèxte rehonut dera Lei Municipau e de Regim Locau de Catalunya, es articles 70 e següents deth Decrèt 214/1990, de 30 de junhsèga, peth quau s’apròve eth Reglament deth Personau ath Servici des Entitats Locaus, e er article 10.1 dera Lei 16/1990, de 13 de junhsèga, sus eth Regim Especiau dera Val d’Aran, atau coma damb eth dictamen favorable dera Comission Informativa Permanenta de Servicis Generaus deth Conselh de 16 de junh de 2006, se prepausa ath Plen deth Conselh:

Prumèr.- Aprovar es bases especificques qu’auràn de regir era convocatòria publica entara seleccion, peth sistèma de concors-oposicion, tòrn liure, des places vacantes de personau foncionari deth Conselh Generau d’Aran qu’ara seguida se relacionen, en tot convocar es corresponentes pròves selectives:

Denominacion	Grop/CD	Classificacion	Num. vacantes
Guardes de miei ambient	D/14	Administracion Especiau Subescala Servicis Especiaus Classe: Comesses Especiaus	2
Administratiu/iva	C/12	Administracion Generau Subescala administrativa	1

Dusau.- Aprovar es bases especificques qu’auràn de regir era convocatòria publica entara seleccion, peth sistèma de concors-oposicion, tòrn liure, des places vacantes de personau laborau fix deth Conselh Generau d’Aran qu’ara seguida se relacionen, en tot convocar es corresponentes pròves selectives:

Denominacion/Categoria professionau	Grop	Num. vacantes
Arquitecte/a tecnic/a	B	1

Tresau.- Era convocatòria, amassa damb es sues bases, se publicarà en BOP, en DOGC e un extracte detalhat en BOE, damb eth contingut determinat en article 6.2 deth Reiau decrèt 896/1991, en tot produir-se es efèctes administratius des dera data deth BOE, en qué se publique er extracte.

(8) PREPAUSA D'ACÒRD: "Aprobacion, se procedís, dera desafectacion d'un ben demaniau (immòble plaçat en carrèr Major num. 36 de Vielha)" (21/06/2006)

Dat qu'eth Conselh Generau d'Aran a tramitat eth preceptiu expedient entà procedir ara desafectacion deth ben demaniau consistent en immòble plaçat en carrèr Major num. 36 deth municipi de Vielha, enquiara adscrit as servicis generaus d'agricultura, ramaderia e miei ambient deth Conselh Generau d'Aran.

Dat qu'era oportunitat e legalitat dera alteracion dera qualificacion juridica deth ben an estat acreditades mejançant es respectius informes dera Direccion Executiva e dera Secretaria d'aguesta corporacion de dates 30 de març de 2006 e 31 de març de 2006, respèctivaments.

Dat qu'er expedient a estat sotmetut a informacion publica, en tot publicar-se en BOP de Lleida num. 62, de 6 de mai de 2006, e en DOGC num. 4630, de 10 de mai de 2006, sense que s'age formulat cap d'allegacion en contra un còp transcorrut eth tèrme entad açò que finalizaue eth dia 3 de junh de 2006.

Dat que cossent damb çò que dispausen er article 10.o) dera Lei 16/1990, de 13 de junhsèga, sus eth Regim Especiau dera Val d'Aran e er article 204.5 deth Decrèt legislatiu 2/2003, de 28 d'abriu, dera Lei Municipau e de Regim Locau de Catalunya, correspon ath Plen dera corporacion era competència entà aprovar era alteracion dera qualificacion juridica des bens dera corporacion, en tot èster de besonh eth vòt favorable dera majoria absoluta deth nombre legau des membres dera corporacion, donques se tracte dera desafectacion d'un ben demaniau, cossent damb çò que dispausen er article 47.2.n) dera Lei 7/1985, de 2 d'abriu, Reguladora des Bases de Regim Locau e er article 114.3.m) deth Decrèt legislatiu 2/2003, de 28 d'abriu, dera Lei Municipau e de Regim Locau de Catalunya, se prepausa ath Plen deth Conselh, prealable eth dictamen favorable dera Comission Informativa Permanenta de Servicis Generaus deth Conselh de 16 de junh de 2006:

Prumèr.- Desafectar eth ben demaniau consistent en immòble plaçat en carrèr Major num. 36 de Vielha, enquiara adscrit as servicis generaus d'agricultura, ramaderia e miei ambient deth Conselh Generau d'Aran, inscrit en Inventari de Bens damb eras ficha numerò 23, e que còste inscrit a favor deth Conselh Generau d'Aran en Registre dera Proprietat de Vielha, tòrn 658, libre 119 de Vielha-Mijaran, fòli 61, finca num. 7950, inscripcion 1au, damb era descripcion que seguís:

“ URBANA.- Plaçada en carrèr Major numerò 36 de Vielha Mijaran, ena parcèlla de dus cents cinquanta mètres quarrats d’extension e damb ua construccion totau de tres cents nauanta ueit mètres quarrats, a ua aucupacion ena planta de cent quaranta ueit mètres, quaranta un decimètres quarrats. Er edifici a dus plantes destinades a dependències administratives e ua tresau sòta cobèrta destinada a viuenda. Limita ar Est damb carrèr Major per on a eth sòn accès; Nord, damb rèsta de solar- en un futur viau public cossent NNSS, quan aguest sigue cedit ath municipi; Oest, damb rèsta de solar e Sud damb edificacion en bastiment en numerò 38 deth carrèr Major”.

Dusau.- Dispausar era pertinenta modificacion der Inventari de Bens deth Conselh, atau coma que se hèsque a constar en Registre dera Proprietat de Vielha era modificacion dera qualificacion juridica d’aguest ben, que passe a èster un ben de caractèr patrimoniau, as efèctes oportuns.

(9) PREPAUSA D'ACÒRD: "Aprobacion iníciau, se procedís, der inici der expedient prealable entar exercici d'ua activitat economica en regim de liura concurréncia consistenta en bastiment e gestion d'un camp de golf de titularitat publica" (21/06/2006)

Vist er interès qu'eth desvolopament dera activitat economica de bastiment e gestion d'un camp de golf de titularitat publica pòt auer entara dinamizacion economica, sociala, ambientau e paisatgistica deth territòri dera Val d'Aran.

Vist qu'iniciauments apareish era conveniència qu'eth Conselh Generau d'Aran interviengue en desvolopament dera activitat nomentada, en tot exercir-ne era activitat.

Dat qu'era iniciativa publica entà exercir activitats de caractèr economic ei reconeishuda en favor de diuèrsi poders publics e, en particular, en favor des ens locals, per article 128.2 dera Constitucion Espanhòla, er article 86.1 dera Lei 7/1985, de 2 d'abriu, Reguladora des Bases de Regim Locau e er article 243 deth Decrèt legislatiu 2/2003, de 28 d'abriu, peth quau s'apròve eth Tèxte rehonut dera Lei Municipau e de Regim Locau de Catalunya.

Dat qu'er exercici des activitats economicas nomentades requerís era instruccion der expedient corresponent, a on s'acrediten que son convenientes e oportunes era iniciativa e era concurréncia der interès public, cossent damb çò que dispause er article 142 deth Decrèt 179/1995, de 13 de junh, peth quau s'apròve eth Reglament d'Òbres, Activitats e Servicis des Ens Locaus.

Cossent damb çò expausat e dat qu'eth tramit procedent en aquest moment ei er acòrd plenari d'aprobacion iníciau dera prepausa e de nomentament dera comission d'estudi qu'aurà d'elaborar era memòria corresponenta, damb eth dictamen favorable dera Comission Informativa Permanenta de Servicis Generaus deth Conselh de 21 d'abriu de 2006, se prepausa ath Plen deth Conselh:

Prumèr.- Aprovar iniciar er expedient administratiu prealable entà determinar era conveniència e oportunitat, atau coma era concurréncia der interès public, entà emprèner er exercici per part deth Conselh Generau d'Aran dera activitat economica de bastiment e gestion d'un camp de golf de titularitat publica.

Dusau.- Constituir ua comission d'estudi paritària entà que redigisque e sosmete ath Plen, en tèrme maxim de dus (2) mesí des dera adopcion d'aquest acòrd plenari, era memòria relativa as aspèctes socials, juridics, tecnicis e financèrs d'aquesta activitat econòmica, memòria qu'en tot cas a de contier eth contingut minim que recuelh er article 146 deth Decrèt 179/1995, de 13 de junh, peth quau s'apròve eth Reglament d'Òbres, Activitats e Servicis des Ens Locaus.

Tresau.- Nomentar coma membres integrants d'aguesta comission d'estudi paritària es persones que seguissen:

Membres dera corporacion:

- sindic d'Aran: Mgfc. Sr. Carlos Barrera Sánchez (CDA).
- conselhèr Mgfc. Sr. Rufino Martínez Cau (UA).
- conselhèr Mgfc. Sr. Emili Sanllehy Meya (PRAG).

Personau tecnic (intèrn e/o extèrn):

- Sra. Núria Escobar Serra, tecnica juridica deth Conselh.
- Sr. Ricard Rodríguez Gómez, secretari deth SAT deth Conselh.
- Sr. Jordi Artigas Masdeu, arquitecte deth Conselh.

Era comission serà presidida peth sindic d'Aran e actuarà coma secretari eth Sr. Ricard Rodríguez Gómez.

En cas que non se presente era memòria laguens deth tèrme nomenat, es membres dera comission cessaràn automaticament.

Quatau.- Facultar eth sindic d'Aran entà que signe toti es documents que siguen de besonh entà hèr efectius es acòrds precedents as efèctes oportuns.

(10) PREPAUSA D'ACÒRD: “Aprobacion, se procedís, dera cession en depòsit deth hons personau d’Antonio de Miguel de “Çò deth Baron” de Vila en Archiu Istoríc Generau d’Aran” (21/06/2006)

Dat qu’era Sra. Josette Ximenes de Miguel -propietària deth hons personau d’Antonio de Miguel de “Çò deth Baron” dera poblacion de Vila- manifestèc eth sòn interés entà qu’aguest hons documentau (documents des sègles XVIII e XX, fonamentauments de caractèr judiciu) siguèsse depausat en Archiu Istoríc Generau d’Aran.

Dat qu’er informe dera directora der AIGA remèrque era importància d’aguest hons entath coneishement dera istòria judiciu des pòbles d’Aran

Dat qu’eth Conselh Generau d’Aran sollicitèc ara Subdireccion Generau d’Archius deth Departament de Cultura era autorizacion pertinenta entà hèr efectiu er ingrés d’aguest hons documentau en Archiu Istoríc Generau d’Aran, mejançant eth corresponent contracte de depòsit damb era propietària Sra. Josette Ximenes de Miguel.

Dat qu’eth director generau deth Patrimòni Culturau deth Departament de Cultura dera Generalitat de Catalunya, per Resolucion de 22 de mai de 2006, a autorizat amiar a tèrme eth contracte de cession en depòsit entre eth Conselh Generau d’Aran, en representacion dera Generalitat de Catalunya, e era propietària Sra. Josette Ximenes de Miguel, peth quau se depositarà era colleccion de documents abantes nomentada en Archiu Istoríc Generau d’Aran.

Dat qu’abantes de formalizar eth contracte dera cession nomentada, eth Plen deth Conselh a d’autorizar era signatura de besonh entà amiar endauant aguesta cession, cossent damb eth dictamen favorable dera Comission Informativa Permanenta de Servicis Generaus deth Conselh de 16 de junh de 2006, se prepausa ath Plen deth Conselh:

Prumèr.- Aprovar era cession en depòsit deth hons personau Antonio de Miguel de “Çò deth Baron” dera poblacion de Vila, propietat dera Sra. Josette Ximenes de Miguel en Archiu Istoríc Generau d’Aran.

Dusau.- Facultar eth sindic d’Aran, en nòm e representacion deth Conselh, entara signatura de toti es documents publics e/o privats que siguen de besonh entà hèr efectives era tramitacion e execucion der acòrd anterior.

Tresau.- Notificar aguesti acòrds ara Direccion Generau deth Patrimòni Culturau deth Departament de Cultura dera Generalitat de Catalunya, ar Archiu Istoríc Generau d’Aran e ara propietat Sra. Josette Ximenes de Miguel.

(11) PREPAUSA D'ACÒRD: “Nomentament, se procedís, de dus nauí membres dera Seccion de Lingüística der Institut d'Estudís Aranesi” (11/06/2006)

En tot considerar qu'ena amassada de 20 d'abriu de 2006 dera Seccion de Lingüística der Institut d'Estudís Aranesi se prenec era decision per unanimitat des membres de prepausar era incorporacion ara madeisha dera Sra. Lourdes España Cònsu e deth Sr. Bernat Arrous.

Dat qu'er article 2.e) deth Reglament regulador dera Seccion de Lingüística der Institut d'Estudís Aranesi dispause qu'entath nomentament de nauí membres *“era prepausa serà lheuada ath Conselh Generau d'Aran entara sua avaloracion, acompanyada deth corresponent rasonament e der informe dera amassada ena quau se hèc aguesta prepausa”*, damb eth dictamen favorable dera Comission Informativa Permanenta de Servicis Generaus deth Conselh de 16 de junh de 2006, se prepausa ath Plen deth Conselh:

Prumèr.- Nomentar coma nauí membres dera Seccion de Lingüística der Institut d'Estudís Aranesi as persones qu'ara seguida se determinen:

- Sra. Lourdes España Cònsul.
- Sr. Bernat Arrous.

Dusau.- Hèr public aguesti nomentaments as efèctes oportuns.

(12) PREPAUSA D'ACÒRD: "Aprobacion, se procedís, dera mocion presentada peth grop politic UA, sus er apraiament urgent dera carretèra d'accès ath pòble de Bagergue" (21/06/2006)

Ara empara de çò que previé er article 97.3 en relacion ar article 91.4 deth Reiau decret 2568/1986, de 28 de noveme, peth quau s'apròve eth Reglament d'Organizacion, Foncionament e Regim Juridic des Entitats Locaus, se sosmet ara consideracion deth Plen dera corporacion era MOCION qu'ara seguida s'especifica presentada peth grop politic Unitat d'Aran (UA), mejançant eth sòn portavèu conselhèr Mgfc. Sr. Francés Boya Alòs, *sus er apraiament urgent dera carretèra d'accès ath pòble de Bagergue*. Era transcripcion literau d'aguesta mocion ei çò que seguís;

"Pr'amor qu'es caracteristiques orografiques e climatologiques deth parçan obliguent a dispausar d'ues vies en optimes condicions.

Pr'amor qu'eth Departament de Politica Territorial e Òbres Publicas dera Generalitat de Catalunya a un convèni signat damb eth Conselh Generau d'Aran de mielhora des accèssi as nuclèus de poblacion d'Aran.

Pr'amor qu'era unica carretèra d'accès ath nuclèu de Bagergue se trape en un estat precari en bèth un des sòns trams.

Pr'amor que se met en risc as personas que se desplaçen pera carretèra de Bagergue.

Ei per açò que se prepausa ath Plen dera corporacion era adopcion deth següent

ACÒRD

1.- Era actuacion urgenta deth Conselh Generau d'Aran entar apraiament dera carretèra d'accès ath pòble de Bagergue."